KINH ÐAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÐA

**QUYEÅN 420**

**Phaåm 21: KHOÂNG SÔÛ HÖÕU (3)**

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, noùi Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù, thì Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù laø khoâng; noùi Boá thí ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi, thì Boá thí ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi laø khoâng; noùi Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaù khöù, thì Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaù khöù laø khoâng; noùi Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi, thì Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi laø khoâng.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù Boá thí ba-la- maät-ña quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, Boá thí ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì Boá thí ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù Boá thí ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, noùi boán Nieäm truï quaù khöù, thì boán Nieäm truï quaù khöù laø khoâng; noùi boán Nieäm truï vò lai, hieän taïi, thì boán Nieäm truï vò lai, hieän taïi laø khoâng; noùi boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù, thì boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù laø khoâng; noùi boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo vò lai, hieän taïi, thì boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo vò lai, hieän taïi laø khoâng.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, boán Nieäm truï quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì boán Nieäm truï quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù boán Nieäm truï quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, boán Nieäm truï vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì boán Nieäm truï vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù boán Nieäm truï

vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, nhö vaäy cho ñeán noùi möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù, thì möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù laø khoâng; noùi möôøi löïc cuûa Phaät vò lai, hieän taïi thì möôøi löïc cuûa Phaät vò lai, hieän taïi laø khoâng; noùi boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù, thì boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù laø khoâng; noùi boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vò lai, hieän taïi, thì boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vò lai, hieän taïi laø khoâng.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, möôøi löïc cuûa Phaät vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì möôøi löïc cuûa Phaät vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù möôøi löïc cuûa Phaät vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, noùi phaøm phu quaù khöù, thì phaøm phu quaù khöù laø khoâng; noùi phaøm phu vò lai, hieän taïi, thì phaøm phu vò lai, hieän taïi laø khoâng; noùi Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù thì Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù laø khoâng; noùi Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai vò lai, hieän taïi thì Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai vò lai, hieän taïi laø khoâng.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, phaøm phu quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì phaøm phu quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù phaøm phu quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, phaøm phu vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì phaøm phu vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù phaøm phu vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc! Vì ngaõ, höõu tình cho ñeán caùi bieát, caùi thaáy ñeàu khoâng sôû höõu, chaúng theå naém baét ñöôïc!

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, trong khoâng, Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai vò lai, hieän taïi töùc laø khoâng, taùnh khoâng cuõng khoâng. Trong khoâng, khoâng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong khoâng coù Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc! Vì ngaõ, höõu tình cho ñeán caùi bieát, caùi thaáy ñeàu khoâng sôû höõu, chaúng theå naém baét ñöôïc!

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, saéc quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc, saéc vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, saéc cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, saéc quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù saéc quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, thoï, töôûng, haønh, thöùc quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; thoï, töôûng, haønh, thöùc vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong söï bình ñaúng, thoï, töôûng, haønh, thöùc quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong söï bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong söï bình ñaúng coù thoï, töôûng, haønh, thöùc quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, nhaõn xöù quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhaõn xöù vò lai,

hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhaõn xöù cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhaõn xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhaõn xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng ba ñôøi cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù, cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, saéc xöù quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; saéc xöù vò lai,

hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, saéc xöù cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, saéc xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù saéc xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå

naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi trong bình ñaúng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, nhaõn giôùi quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhaõn giôùi vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhaõn giôùi cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhaõn giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhaõn giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, saéc giôùi quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; saéc giôùi vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, saéc giôùi cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, saéc giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù saéc giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, nhaõn thöùc giôùi quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhaõn thöùc giôùi vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhaõn thöùc giôùi cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhaõn thöùc giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhaõn thöùc giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng

theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, nhaõn xuùc quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhaõn xuùc vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhaõn xuùc cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhaõn xuùc quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhaõn xuùc quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra ôû quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; Boá thí ba-la-maät-ña vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, Boá thí ba-la-maät-ña cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù Boá thí ba-la-maät-ña quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, boán Nieäm truï quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; boán Nieäm truï vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, boán Nieäm truï cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, boán Nieäm truï quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù boán Nieäm truï quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, nhö vaäy cho ñeán möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; möôøi löïc cuûa Phaät vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, möôøi löïc cuûa Phaät cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù möôøi löïc cuûa Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi,

ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, phaøm phu quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; phaøm phu vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, phaøm phu cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, phaøm phu quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù phaøm phu quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc. Vì ngaõ, höõu tình cho ñeán caùi bieát, caùi thaáy ñeàu khoâng sôû höõu, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Thieän Hieän, Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù chaúng theå naém baét ñöôïc; Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai vò lai, hieän taïi chaúng theå naém baét ñöôïc; trong söï bình ñaúng cuûa ba ñôøi, Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì trong bình ñaúng, Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà- taùt, Nhö Lai quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong bình ñaúng, taùnh bình ñaúng coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø trong bình ñaúng coù Thanh vaên, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, Nhö Lai quaù khöù, vò lai, hieän taïi coù theå naém baét ñöôïc. Vì ngaõ, höõu tình cho ñeán caùi bieát, caùi thaáy ñeàu khoâng sôû höõu, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña an truï trong taùnh bình ñaúng cuûa ba ñôøi naøy, sieâng naêng tu hoïc trí Nhaát thieát töôùng vì khoâng chaáp tröôùc neân mau ñöôïc vieân maõn.

Naøy Thieän Hieän, ñoù goïi laø Ñaïi thöøa ba ñôøi bình ñaúng cuûa Ñaïi Boà-taùt. Ñaïi Boà-taùt naøo an truï trong Ñaïi thöøa nhö vaäy vöôït hôn taát caû Trôøi, Ngöôøi, A-toá-laïc... trong theá gian, coù theå mau chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng, laøm lôïi ích an laïc cho taát caû höõu tình.

Luùc baáy giôø, Cuï thoï Thieän Hieän thöa:

–Baïch Theá Toân, laønh thay, laønh thay! Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc kheùo thuyeát giaûng phaùp Ñaïi thöøa cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Baïch Theá Toân, Ñaïi thöøa nhö vaäy laø toái toân, toái thaéng, toái thöôïng, toái dieäu. Caùc Ñaïi Boà-taùt ñôøi quaù khöù ñaõ hoïc phaùp naøy, ñaõ coù khaû naêng chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng, laøm lôïi ích, an laïc cho taát caû höõu tình. Caùc Ñaïi Boà-taùt ñôøi vò lai seõ hoïc phaùp naøy, coù khaû naêng chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng, laøm lôïi ích an laïc cho taát caû höõu tình. Caùc Ñaïi Boà- taùt trong voâ löôïng, voâ soá, voâ bieân theá giôùi khaép möôøi phöông ôû hieän taïi ñang hoïc phaùp naøy, coù khaû naêng chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng, laøm lôïi ích, an laïc cho taát caû höõu tình. Vì theá Ñaïi thöøa laø toái toân, toái thaéng, toái thöôïng, toái dieäu, coù theå laøm choã nöông töïa toái thaéng cho taát caû Ñaïi Boà-taùt vaø laøm cho Ñaïi Boà-taùt coù theå mau chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng, laøm lôïi ích an laïc cho taát caû höõu tình.

Phaät baûo Thieän Hieän:

–Ñuùng vaäy, ñuùng vaäy, ñuùng nhö lôøi oâng noùi!

Naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt ñôøi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu nöông vaøo Ñaïi thöøa, sieâng naêng tu hoïc, mau chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, laøm lôïi ích an laïc cho caùc loaøi höõu tình. Vì theá Ñaïi thöøa laø toái toân, toái thaéng, toái thöôïng, toái dieäu, vöôït hôn taát caû Trôøi, Ngöôøi, A-toá-laïc... trong theá gian.

